

FONDAZIONE NUOVO FIORE IN AFRICA

(la "Fondazione")

Rapporto di attività 2017 del Consiglio di Fondazione

Lugano, 15 Maggio 2018

La Fondazione Nuovo Fiore in Africa con sede legale a Lugano, Pambio-Noranco desidera presentare il seguente rapporto per quanto riguarda le sue attività dell'esercizio 2017:

I Premessa

- 1 La Fondazione Nuovo Fiore in Africa è stata costituita il 21 novembre 2011 ed è sottoposta alla vigilanza della Confederazione dal primo gennaio 2012. La Fondazione "Nuovo fiore in Africa" (qui di seguito: "la Fondazione") ha come scopo di fornire aiuto alla formazione educativa e nello specifico di promuovere, incoraggiare e sostenere l'insegnamento di base (dalla scuola dell'infanzia alla scuola tecnica superiore) e la formazione professionale a giovani d'ambo i sessi nei paesi del continente africano ed in particolare in Etiopia. La Fondazione può finanziare strutture scolastiche esistenti e nuove, promuovere la formazione professionale di quelle specifiche professioni necessarie ed utili nel continente africano. La Fondazione non persegue scopi commerciali e non ha scopo di lucro.
- 2 La sede legale della Fondazione è in Via Pian Scairolo 14 – 6915 Pambio-Noranco, Lugano.
- 3 Il Consiglio di Fondazione è composto da almeno 5 membri indipendenti fra loro:
 - Braglia, Riccardo, da Lamone, in Monaco (MC), presidente
 - Giavatto Braglia, Giuseppina, da Lamone, in Lugano, membro
 - Bottini, Paolo, da Collina d'Oro, in Ponte Capriasca, membro
 - Grassi, Andrea Mario, da Mendrisio, in Lugano, membro
 - Grampa, Piero detto Giacomo, da Ascona, in Lugano, membro
 - Riotti, Giuseppina, cittadina italiana, in Varese (IT), membro
 - Pelli, Matteo, da Aranno, in Magliaso, membro

II Bilancio

- 4 La Fondazione è stata istituita il 21 Novembre 2011. Il sesto esercizio inizia in data 01 Gennaio 2017 e termina al 31 Dicembre 2017 (in seguito indicato come "esercizio 2017").
- 5 Al 31 Dicembre 2017 i beni della Fondazione ammontavano ad un totale di CHF 663,963.60. Tutti i suoi beni sono stati investiti/depositati presso la Banca UBS SA e la Banca UBI.
- 6 La Fondazione non ha debiti all'infuori di fatture non ancora in scadenza.
- 7 Nel corso dell'esercizio 2017, la Fondazione ha ricevuto contributi complessivi di CHF 971,058.17. I contributi sono stati così raccolti:
- Donazioni libere: CHF 624,388.90;
 - Donazioni vincolate: CHF 157, 316.09;
 - Ricavi da eventi: CHF 143,740.88;
 - Ricavi mercatini: CHF 45,612.30.
- 8 Tenendo in considerazione i costi generali di amministrazione e del tasso di cambio, l'anno di attività evidenzia un'eccedenza di ricavi di CHF 114,938.83 avendo elargito minori contributi rispetto ai fondi raccolti nell'esercizio 2017. Il bilancio mostra un patrimonio della Fondazione di CHF 680,288.07. al 31 Dicembre 2017.
- 9 Fino ad oggi non ci sono stati eventi che potrebbero incidere negativamente sui conti della Fondazione per l'esercizio 2017.
- 10 L'organo di revisione della Fondazione è Refiscon SA, Lugano.
- 11 Per quanto riguarda i dettagli del bilancio, il conto economico e il risultato della verifica annuale per l'esercizio 2017, si fa riferimento alla relazione di revisione allegata.

III Elenco delle sovvenzioni concesse durante l'anno 2017

- 12 Nell'anno d'esercizio 2017, la Fondazione ha fatto sovvenzioni per un importo totale di CHF 746,928.26. I contributi sono brevemente riassunti nell'allegato di bilancio, come segue:
- Concessione di un importo di CHF 75'845.00 a Salesian Fathers of Don Bosco per la costruzione di una scuola elementare e media a Dilla (Etiopia);
 - Concessione di un importo di CHF 217'390.00 alle Salesian Sisters of Don Bosco per la scuola Auxilium Catholic School di Bole Bulbula, Addis Abeba (Etiopia);
 - Concessione di un importo di CHF 48'757.50 ai Salesian Fathers of Don Bosco per la costruzione della scuola superiore a Gambella (Etiopia);
 - Concessione di un importo di CHF 70'000.00 a Helvetas SWISS Intecooperation per il finanziamento della fase I del progetto SKY inerente i corsi di formazione professionale della durata trimestrale (Etiopia);

- Concessione di un importo di CHF 5'933.75 alle Salesian Sisters of Don Bosco per il Sostegno a Distanza (SAD) in Etiopia e Sud Sudan;
- Concessione di un importo di CHF 65'436.00 ai frati Cappuccini per la costruzione della scuola elementare (prima fase) di Hosanna (Etiopia);
- Concessione di un importo di CHF 61'687.00 ai monaci Cistercensi per l'arredo della scuola superiore di Addis Abeba (Etiopia);
- Concessione di un importo di CHF 65'010.00 ai Salesian Fathers of Don Bosco per l'ampliamento della scuola superiore di Makanissa (Etiopia);
- Concessione di un importo di CHF 46'473.00 ai Salesian Fathers of Don Bosco per la costruzione della scuola superiore di Pointe-Noire (Congo);
- Concessione di un importo di CHF 32'214.00 a OAfrica per la formazione scolastica e/o professionale, famiglia affidataria, cure mediche e psicologiche di 30 giovani orfani/e (Ghana);
- Concessione di un importo di CHF 20'000.00 alle Salesian Sisters of Don Bosco per la costruzione di un dormitorio per le ragazze dei villaggi che frequentano la scuola professionale di Dilla (Etiopia);
- Concessione di un importo di CHF 10'000.00 a SOS Villaggi dei bambini per il sostegno scolastico a bambini orfani o in famiglie monoparentali di Adua (Etiopia);
- Concessione di un importo di CHF 5'000.00 alle Salesian Sisters of Don Bosco per il sostegno all'alfabetizzazione e le borse di studio delle ragazze di Mpaka (Congo);
- Concessione di un importo di CHF 23'182.00 ai Salesian Fathers of Don Bosco per la costruzione di locali amministrativi, bagni e fossa settica a Dida (Etiopia);

Osservazioni finali

In questa fase, il Consiglio di Fondazione ringrazia tutti coloro che, con il loro operato hanno contribuito a far sì che la Fondazione Nuovo Fiore in Africa, Svizzera, abbia raggiunto il proprio scopo.

Luogo, data: Lugano, 15 Maggio 2018

Fondazione Nuovo Fiore in Africa

Dr. Riccardo Braglia, *Presidente*

Allegati: Rendiconti finanziari